

BROYEUR MOD. ARIZONA

 **ÉCLATÉE ET PIÈCES DE RECHANGE**





Cher client,

Tout d'abord merci d'avoir choisi un produit Niubo. Ci-dessous, il y a le éclatée de la machine achetée. Si vous souhaitez commander des pièces de rechange, vous devez fournir les données suivants ou vous pouvez servir la case qui suit.

Modèle machine: _____

Numéro de série : _____

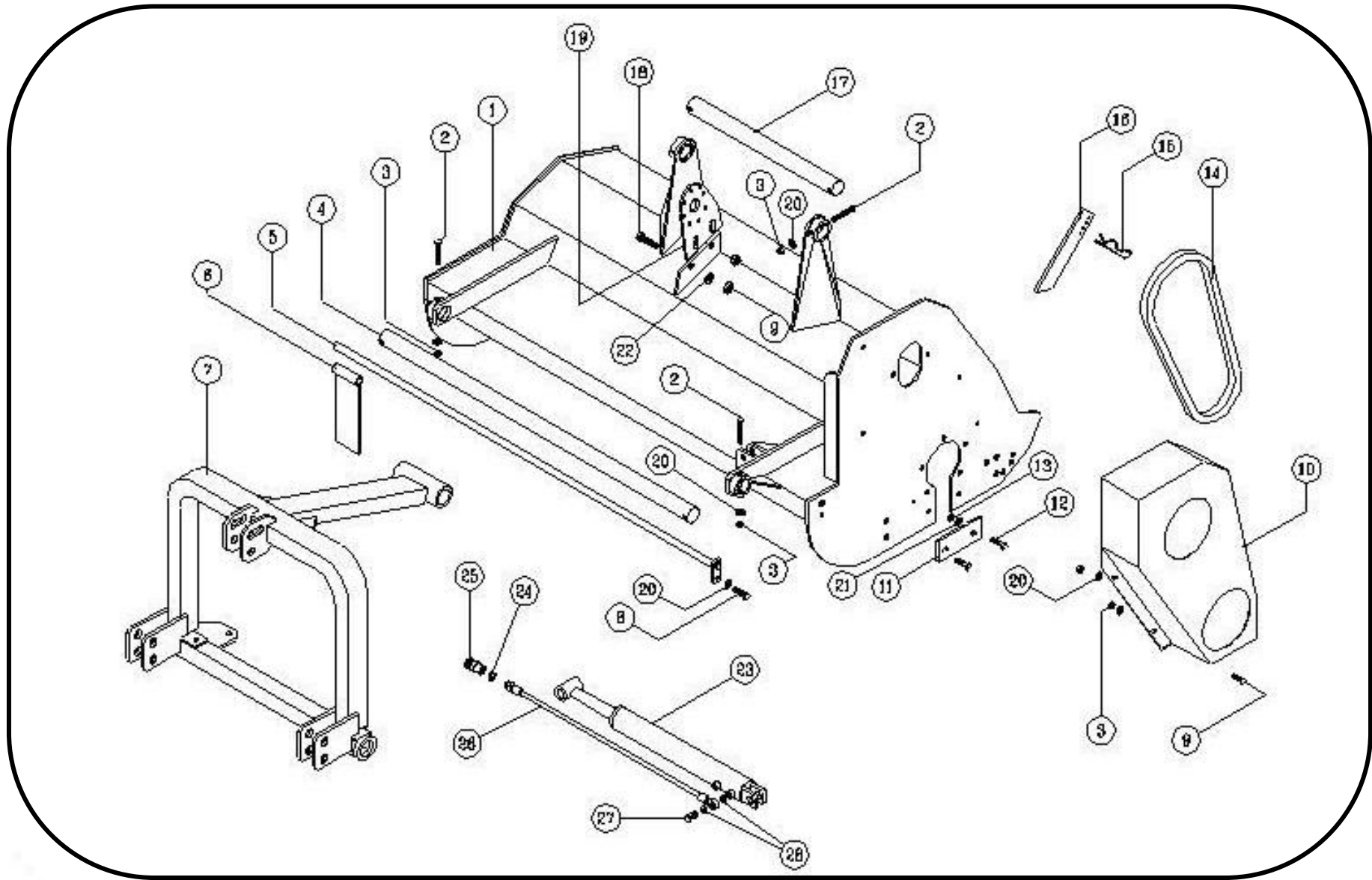
Numéro du élément de la pièce detachée : _____

Page de cet manuel ou se trouve la pièce : _____

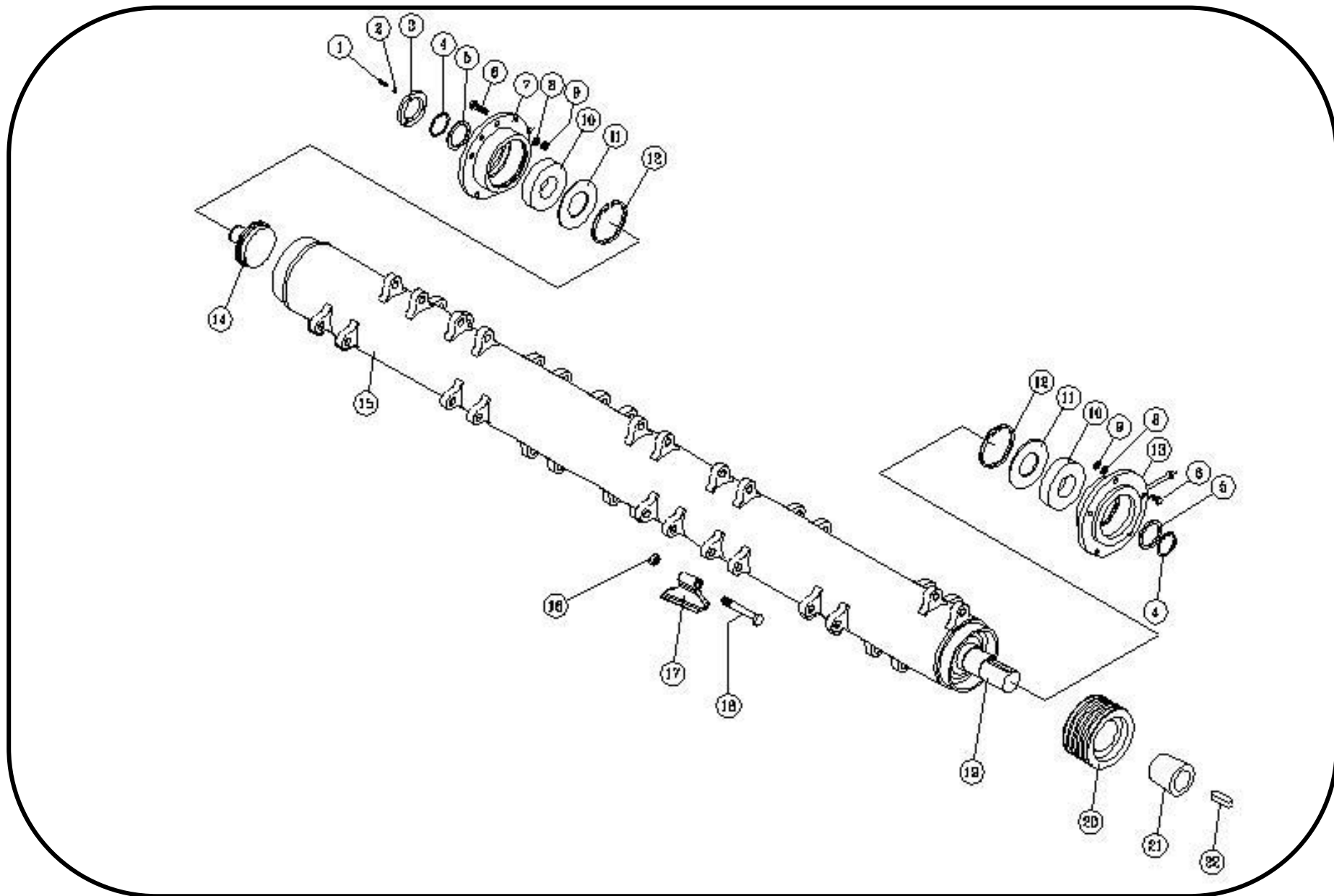
Quantité a commander: _____

À la plaque d'identification de la machine vous trouverez l'information que vous avez besoin :

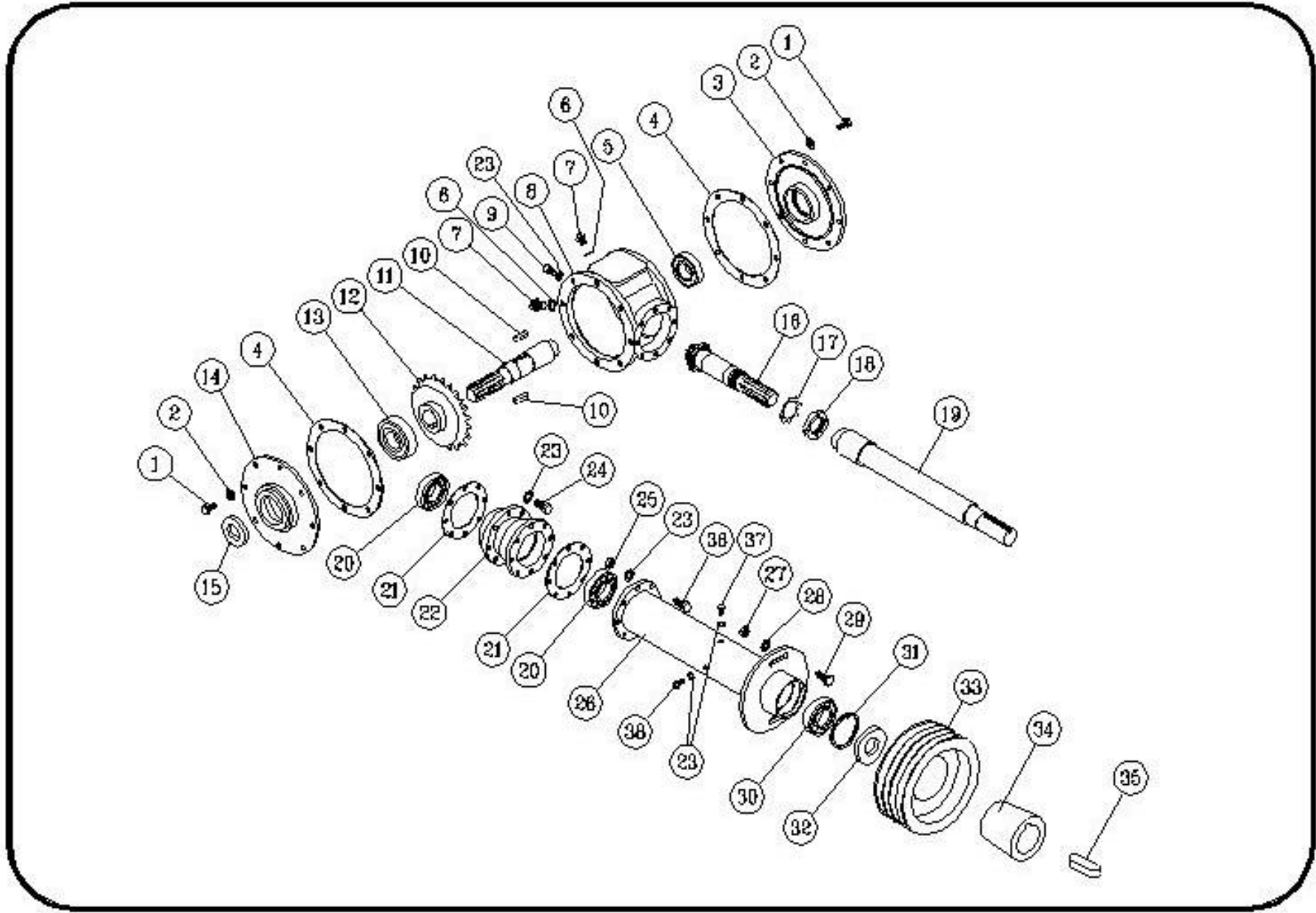




Nº	DESCRIPCIÓN	DESCRIPTION	DÉSCRIPTION
1	Conjunto chasis	Chassis assembly	Ensemble châssis
2	Tornillo hexagonal M-10 x 80	Hexagonal screw M-10 x 80	Vis hexagonale M-10 x 80
3	Tuerca M-10	Nut M-10	Écrou M-10
4	Eje deslizamiento torreta	Axis coupling displacement	Axe déplacement attelage
5	Varilla soporte faldilla	Support band bar	Baleine support bande
6	Faldón protección	Protection band	Bande de protection
7	Conjunto torreta	Coupling assembly	Ensemble attelage
8	Tornillo M-10 x 20	Screw M-10 x 20	Vis M-10 x 20
9	Tornillo hexagonal M-10 x 25	Hexagonal screw M-10 x 25	Vis hexagonale M-10 x 25
10	Tapa correas	Belt's cover	Couverture courroies
11	Pletina lateral eje martillos	Side tape axis hammers	Platine latéral axe marteaux
12	Tornillo hexagonal M-12 x 30	Hexagonal screw M-12 x 30	Vis hexagonale M-12 x 30
13	Tuerca M-12	Nut M-12	Écrou M-12
14	Correa B-58	Belt B-58	Courroie B-58
15	Pasador Ø5	Pin Ø5	Passoire Ø5
16	Púa de retención	Retention tooth	Dents de rétention
17	Barra deslizamiento	Displacement bar	Barre déplacement
18	Tornillo hexagonal M-16 x 30	Hexagonal screw M-16 x 30	Vis hexagonale M-16 x 30
19	Pletina enganche grupo M	Coupling tape M group	Platine attelage groupe M
20	Arandela Ø10	Washer Ø10	Rondelle Ø10
21	Arandela Ø12	Washer Ø12	Rondelle Ø12
22	Arandela Ø16	Washer Ø16	Rondelle Ø16
23	Pistón	Cylinder	Vérin
24	Arandela ½ "	Washer ½ "	Rondelle ½ "
25	Enchufe rápido hembra/ macho ½	Fast plugs ½	Bouchon rapide ½
26	Tubo presión 3/8 "	Pressure tube 3/8 "	Tube de pression 3/8 "
27	Tornillo orientable 3/8 "	Adjustable screw 3/8 "	Vis orientable 3/8 "
28	Arandela 3/8 "	Washer 3/8 "	Rondelle 3/8 "

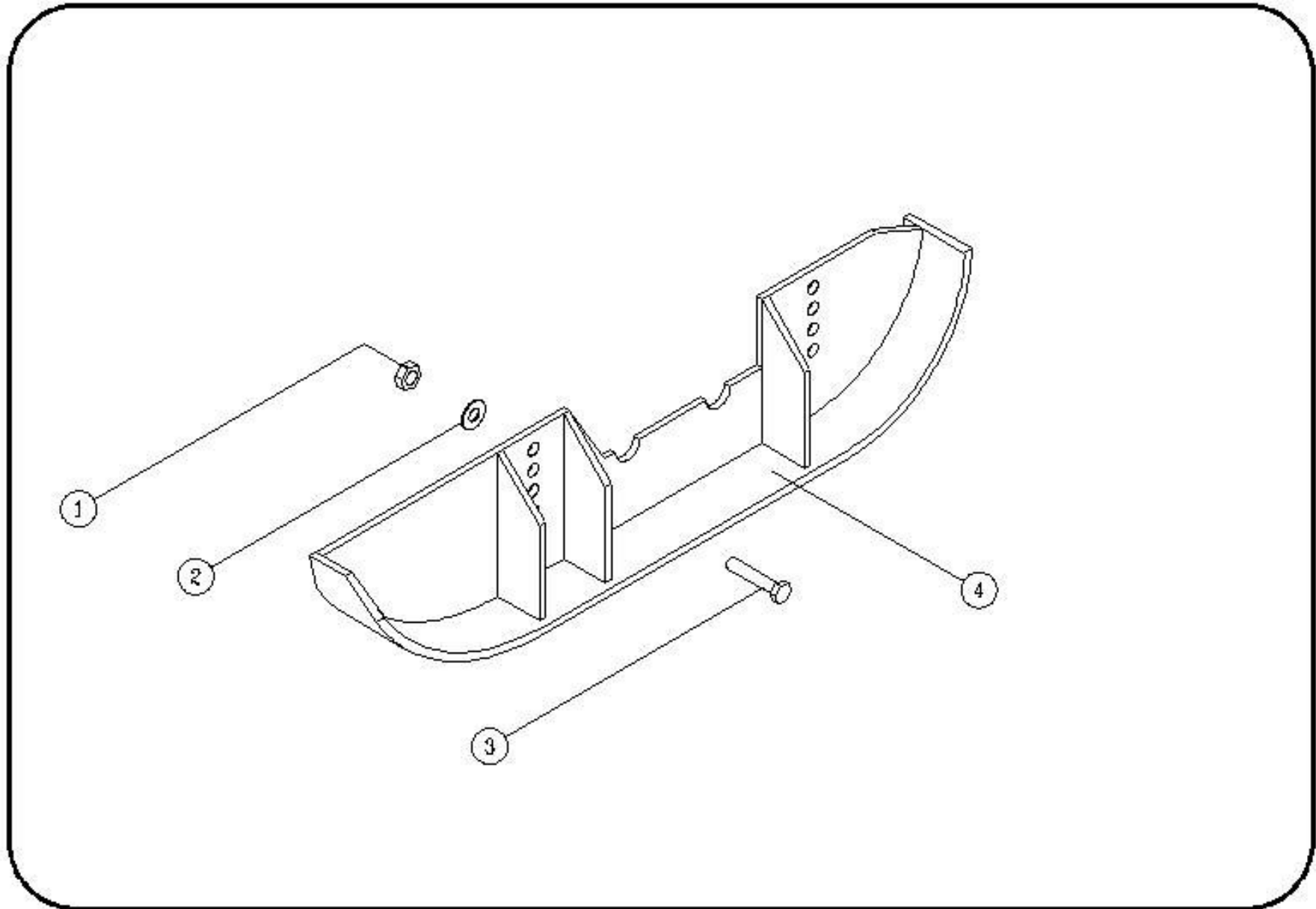


Nº	DESCRIPCIÓN	DESCRIPTION	DÉSCRIPTION
1	Tornillo hexagonal M-8 x 15	Hexagonal screw M-8 x 15	Vis hexagonale M-8 x 15
2	Arandela Ø8	Washer Ø8	Rondelle Ø8
3	Tapa buje exterior	Cover outside box	Couvercle caisse extérieur
4	Aro Segger E-50	Ring Segger E-50	Anneau Segger E-50
5	Arandela	Washer	Rondelle
6	Tornillo hexagonal ½" x 40	Hexagonal screw ½" x 40	Vis hexagonale ½" x 40
7	Buje eje martillos	Hammers axis support	Suport axe marteaux
8	Arandela Ø13	Washer Ø13	Rondelle Ø13
9	Tuerca ½" larga	Long Nut ½"	Écrou large ½"
10	Rodamiento 22.212 C3	Bearing 22.212 C3	Roulement 22.212 C3
11	Arandela	Washer	Rondelle
12	Aro Segger I-110	Ring Segger I-110	Anneau Segger I-110
13	Buje eje martillos lado polea	Hammers axis support fan belt's side	Suport axe marteaux coté poulie
14	Cabeza rotor con eje Ø60 corta	Rotor's head with axis Ø60 short	Tête rotor avec axe Ø60 courte
15	Eje martillos	Axis of hammers	Axe de marteaux
16	Tuerca M-22	Nut M-22	Écrou M-22
17	Martillo ref. T001	Hammer ref. T001	Marteaux ref. T001
18	Tornillo hexagonal M-22 x 160	Hexagonal screw M-22 x 160	Vis hexagonale M-22 x 160
19	Cabeza rotor con eje Ø60 larga	Rotor's head with axis Ø60 long	Tête rotor avec axe Ø60 longue
20	Polea Ø170	Fan belt Ø170	Poulie Ø170
21	Taper lock	Taper lock	Taper lock
22	Chaveta 14 x 9 x 60	Cotter 14 x 9 x 60	Clavette 14 x 9 x 60



Nº	DESCRIPCIÓN	DESCRIPTION	DÉSCRIPTION
1	Tornillo hexagonal M-10 x 25	Hexagonal screw M-10 x 25	Vis hexagonale M-10 x 25
2	Arandela Ø10	Washer Ø10	Rondelle Ø10
3	Tapa fondo ciega	Blind cover	Couvercle aveugle
4	Junta tapa grande	Big joint cover	Joint couvercle grande
5	Rodamiento 6.207 C3	Bearing 6.207 C3	Roulement 6.207 C3
6	Arandela ½ "	Washer ½ "	Rondelle ½ "
7	Tapón ½"	Cap ½"	Bouchon ½"
8	Carcasa grupo	Casing group	Carcasse groupe
9	Tornillo allen M-8 x 30	Screw allen M-8x30	Vis allen M-8 x 30
10	Chaveta 10 x 8 x 35	Cotter 10 x 8 x 35	Clavette 10 x 8 x 35
11	Eje entrada grupo	Group entry axis	Axe d'entrée groupe
12	Corona z= 27	Crown z=27	Couronne z=27
13	Rodamiento 6.308 C3	Bearing 6.308 C3	Roulement 6.308 C3
14	Tapa entrada	Entry cover	Couverture entrée
15	Retén Ø35 x 62 x 10	Seal Ø35 x 62 x 10	Reten Ø35 x 62 x 10
16	Eje- piñon z=9	Axis-pine z=9	Axe-pignon z=9
17	Arandela MB-8	Washer MB-8	Rondelle MB-8
18	Tuerca KM-8	Nut KM-8	Écrou KM-8
19	Eje salida	Exit axis	Axe de sortie
20	Rodamiento 30.208 C3	Bearing 30.208 C3	Roulement 30.208 C3
21	Junta buje	Joint box	Joint caisse
22	Buje	Box	Caisse
23	Arandela Ø8	Washer Ø8	Rondelle Ø8
24	Tornillo hexagonal M-8 x 30	Hexagonal screw M-8 x 30	Vis hexagonale M-8 x 30
25	Tuerca M-8	Nut M-8	Écrou M-8
26	Mangueta	Box	Caisse
27	Tuerca ½" larga	Long Nut ½"	Écrou large ½"
28	Arandela Ø13	Washer Ø13	Rondelle Ø13
29	Tornillo hexagonal ½" x 40	Hexagonal screw ½" x 40	Vis hexagonale ½" x 40

Nº	DESCRIPCIÓN	DESCRIPTION	DÉSCRIPTION
30	Rodamiento 4.208 C3	Bearing 4.208 C3	Roulement 4.208 C3
31	Aro Segger I-80	Ring Segger I-80	Anneau Segger I-80
32	Retén Ø40 x 80 x 10	Seal Ø40 x 80 x 10	Reten Ø40 x 80 x 10
33	Polea Ø236	Fan belt Ø236	Poulie Ø236
34	Taper lock	Taper lock	Taper lock
35	Chaveta 10 x 8 x 50	Cotter 10 x 8 x 50	Clavette 10 x 8 x 50
36	Tornillo hexagonal M-8 x 35	Hexagonal screw M-8 x 35	Vis hexagonale M-8 x 35
37	Tornillo hexagonal M-8 x 16	Hexagonal screw M-8 x 16	Vis hexagonale M-8 x 16
38	Tornillo hexagonal M-8 x 16	Hexagonal screw M-8 x 16	Vis hexagonale M-8 x 16

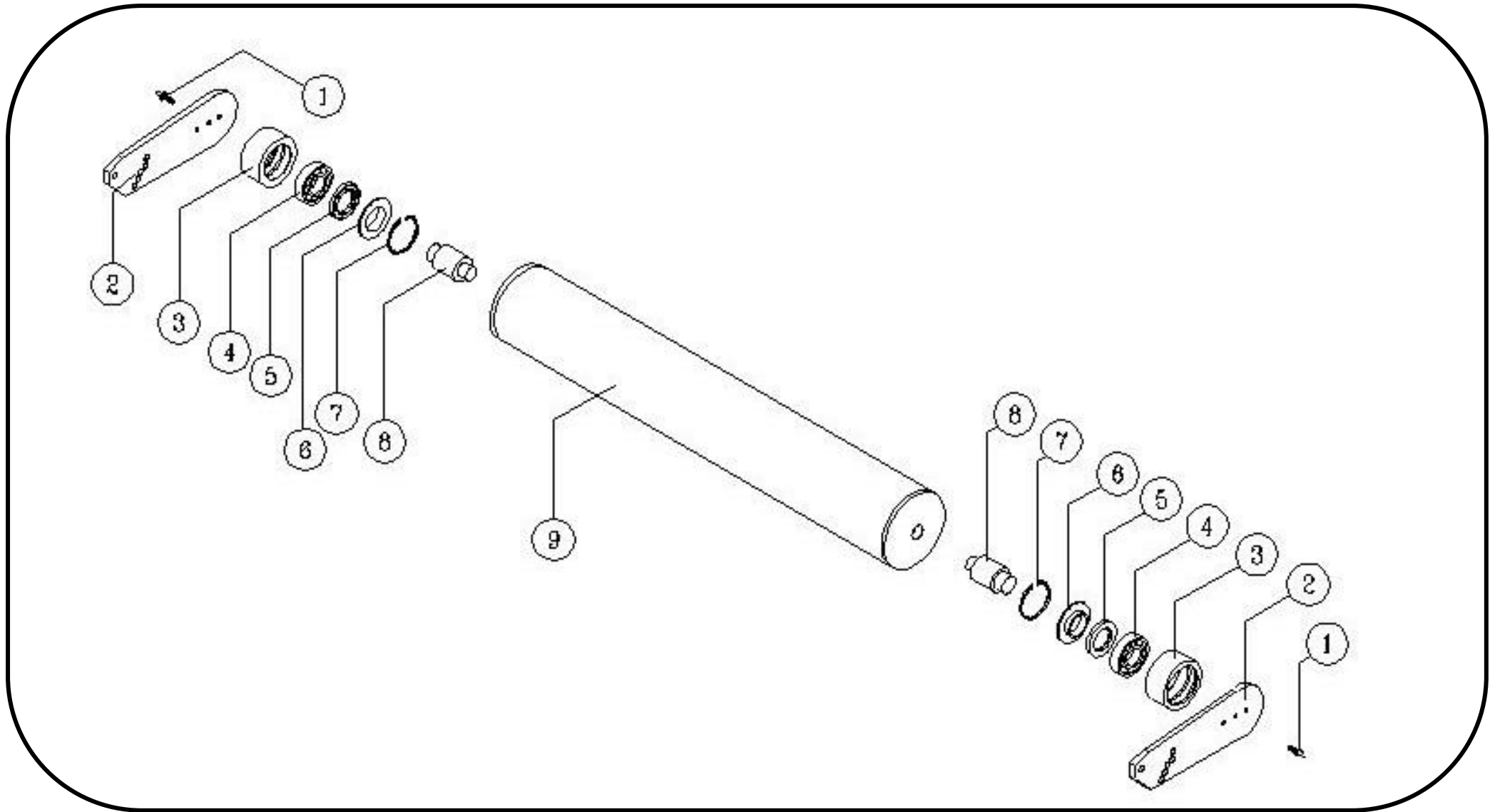




PATIN

KANSAS

Nº	DESCRIPCIÓN	DESCRIPTION	DÉSCRIPTION
1	Tuerca hexagonal M-16	Hexagonal nut M-16	Écrou hexagonale M-16
2	Arandela Ø16	Washer Ø16	Rondelle Ø16
3	Tornillo hexagonal M-16 x 50	Hexagonal screw M-16 x 50	Vis hexagonale M-16 x 50
4	Patin	Skid	Patin



Nº	DESCRIPCIÓN	DESCRIPTION	DÉSCRIPTION
1	Engrasador M-10 x 100	Greaser M-10 x 100	Graisser M-10 x 100
2	Pletina enganche rodillo	Coupling tape roller	Platine attelage rouleau
3	Buje rodillo posterior	Back roller support	Suport rouleau arrière
4	Rodamiento 6.310 Z C3	Bearing 6.310 Z C3	Roulement 6.310 Z C3
5	Retén Ø70 x 112 x 13	Seal Ø70 x 112 x 13	Reten Ø70 x 112 x 13
6	Arandela protección	Protection washer	Rondelle protection
7	Aro Segger I-110	Ring Segger I-110	Anneau Segger I-110
8	Cabeza rodillo posterior	Back roller's head	Tête rouleau arrière
9	Rodillo posterior	Back roller	Roulement arrière